





# ΣΥΛΛΟΓΟΣ ΥΠΑΛΛΗΛΩΝ ΕΘΝΙΚΗΣ ΤΡΑΠΕΖΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ

## ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ ΤΗΣ 31ΗΣ ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 1961

ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟΝ			ΠΑΘΗΤΙΚΟΝ
ΑΚΙΝΗΤΑ			ΠΕΡΙΟΥΣΙΑ 3.257.197,10
Όδου Ρούσβελτ 60 (5ος & 6ος όροφος) Έν Σπέτσαις έκκληροδ. Δ. Μπούμπουλη ΕΠΙΠΛΑ & ΣΚΕΥΗ (έγκαταστάσεις) Υπόλοιπον 31.12.61 Αγοραί έτους 1961 επίπλων & σκευών	1 18.506,20 34.200 23.211	18.507,20	ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΣ ΕΣΤΙΑΤΟΡΙΟΥ Τόκοι Καταθέσεων Λογ. 4811387 43 ΛΟΓ)ΣΜΟΣ ΔΙΑΧΕΙΡΙΣΕΩΣ ΕΣΤΙΑΤΟΡΙΟΥ Πιστωτικών υπόλοιπων χρ. 1961 6.398,95 ΕΚΚΡΕΜΕΙΣ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΙ Διάφοροι Πιστωτικοί Λογαριασμοί 660
Μείον αποσβέσεις χρήσεως 1961	56.411	1.000	
<b>ΒΙΒΛΙΟΘΗΚΗ</b>			
Υπόλοιπον 31.12.60 Αγοραί έτους 1961	12.000 2.484	14.484	
Μείον Αποσβέσεις χρηση. 1961	13.484	1.000	
<b>ΧΡΕΩΓΡΑΦΑ</b> (υπόλ. 31.12.60)	2.721.025		
Αγορά μετοχών Ε.Κ.Τ.Ε. ΕΘΝΙΚΗΣ Τρ. ΑΕΓΑ 20 Μετοχαί Ε.Κ.Τ.Ε. 100 Μετοχαί Ε.Τ.Ε. 10 Μετοχαί ΑΕΓΑ Η ΕΘΝΙΚΗ	13.042 286.750 41.000	340.792	3.061.817
<b>ΕΚΚΡΕΜΕΙΣ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΙ</b>			
Όφειλαί Υπαλλήλων Συλλόγου » Μελών Συλλόγου » Τρίτων	9.280 11.123 16.194	36.597	
<b>ΕΘΝΙΚΗ ΤΡΑΠΕΖΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ</b> Λογ)σμός Νο 480005 «Συλλόγου» » Νο 481387 Έστιατορίου	125.201,65 43	125.244,65	
<b>ΤΑΜΕΙΟΝ</b>		20.133,20	
Μετρητά		3.264.299,05	3.264.299,05
Ό Λογιστής ΑΠΟΣΤ. ΚΟΤΣΟΥΚΑΛΗΣ	Οί Έλεγκταί ΚΑΡΔΑΡΑΣ ΧΡ. ΠΑΤΡΙΚΙΟΣ ΣΩΤ.	=====	=====
			Ό Πρόεδρος Γ. ΚΑΡΑΠΑΝΟΣ Ό Γεν. Γραμματεύς Σ. ΔΙΛΙΝΤΑΣ

ΕΞΟΔΑ	<b>ΑΝΑΛΥΣΙΣ ΜΕΡΙΔΟΣ ΕΣΟΔΑ ΕΞΟΔΑ 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 1961</b>		ΕΣΟΔΑ
<b>ΕΞΟΔΑ ΔΙΑΧΕΙΡΙΣΕΩΣ</b>			
Μισθοδοσία Προσωπικού Συλλόγου Έκτακτα Προσωπικού Καταβολαί εις Ι.Κ.Α. Συντήρησις ακινήτου » επίπλων & σκευών Φωτισμός Υλικόν Γραφείου Ταχ)κά τηλ)κά Συνδρομαί τηλεφώνων Έφημερίδες & Περιοδικά Βοηθήματα - φιλοδωρήματα Έξοδα έορτών & ψυχαγωγία » συνελεύσεων & άρχαιρεσιών » άντιπροσωπειών Υπακ)των » συνδικαλιστικών άγώνων Δημοσιεύσεις εις Έφημερίδας Έκδοσις Έφημερίδος «ΤΡΑΠΕΖΙΤΙΚΗ» Διάφορα έξοδα Είσο) Ταμείου Έπικ. Ασφαλίσεως Υπαλλήλων Έργοδοτική εισφορά υ) έργατικής Έστίας Δ.Λ.Ο.Ε.Μ. Έπιβάρυνσις Σ.Υ.Ε.Τ. δι' έκπτωσησιν 3 δραχ. πρὸς έστιαζόμενουσ Υπαλλήλουσ εν τῇ Λέσχῃ Συνδρομαί εις Έφημερίδας & Περιοδικά Έξοδα μορφώσεως Θέρμανσις Καταστήματος ΕΚΚΡΕΜΕΙΣ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΙ	123.311,50 20.039 36.797 11.204,50 6.053 1.804,80 10.051,90 14.525,80 21.083,20 1.763,50 25.955 95.667,80 43.402,40 66.108 34.710,40 9.025 47.501 45.911,70 22.682 363 1.008,95 61.435 1.400 4.500 2.324	737.328,45	ΣΥΝΔΡΟΜΑΙ ΚΑΙ ΔΙΚΑΙΩΜΑΤΑ ΈΓΓΡ. ΜΕΛΩΝ 670.236,20 ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΕΝΙΣΧΥΣΙΣ ΔΙΟΙΚΗΣΕΩΣ 250.000 ΤΟΚΟΙ - ΤΟΚΟΜΕΡΙΔΙΑ - ΜΕΡΙΣΜΑΤΑ Τόκος Λογ)σμού 480005 Μερίσματα χρεωγράφων μας 140.809
Χρεωστικά υπόλοιπα διαφόρων άσφαλ. Όργανισμών ώσ κάτωθι: 1) Χαρτάσημον μισθωτών υπηρεσιών 1.203,50 2) Ο.Γ.Α Φόρος Άγροτικής Ασφαλίσεως 5.477		6.680,50	
<b>ΑΠΟΣΒΕΣΕΙΣ</b>		73.798	
Μεταφερόμενον πιστωτικών υπόλοιπων εις Λογ)σμόν ΠΕΡΙΟΥΣΙΑ		243.238,25	
		1.061.045,20	1.061.045,20
		=====	=====

<b>ΠΡΟ'Υ'ΠΟΛΟΓΙΣΜΟΣ ΔΙΑ ΤΟ ΕΤΟΣ 1962</b>		ΕΣΟΔΑ
<b>ΕΞΟΔΑ</b>		670.000
Μισθοδοσία Προσωπικού Συντήρησις ακινήτων » επίπλων και σκευών Φωτισμός Καταστήματος Υδρευσις — Καθαριότης Ταχ)κά — Τηλ)κά Συνδρομαί τηλεφώνων Υλικόν Κραφείου Έφημερίδες — Περιοδικά Θέρμανσις Καταστήματος Βοηθήματα — Φιλοδωρήματα Δημοσιεύσεις Έκδοσις Τραπεζιτικής Έξοδα έορτών και ψυχαγωγίας » συνελεύσεων και άρχαιρεσιών » άντιπροσ. Υποκαταστημάτων » συνδικαλιστικών άγώνων » δικών και άμοιβαί δικηγόρων » Μορφώσεως » Έστιατορίου Διάφορα άπρόβλεπτα έξοδα Καταβολαί εις Ι.Κ.Α. Φόροι Δημοσίου	170.000 30.000 25.000 20.000 5.000 28.000 25.000 15.000 4.000 6.000 20.000 15.000 45.000 80.000 45.000 45.000 70.000 26.000 20.000 15.000 56.000 50.000 5.000	150.000
	820.000	820.000
	=====	=====

**Η ΨΥΧΑΓΩΓΙΑ ΤΩΝ ΣΥΝΑΔΕΛΦΩΝ**



Στιγμιότυπον από τὰς πολλὰς έκδρομας τὰς όποιας πραγματοποιεί μετά τών συναδέλφων ό Διευθυντής τού Καταστήματος Τρικάλων κ. Τσεκούρας όστις αποτελεί παράδειγμα πρὸς μίμησιν.

**ΑΝΤΩΝΙΟΣ Γ. ΣΤΑΥΡΟΠΟΥΛΟΣ**  
ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ ΟΔΟΝΤΙΑΤΡΟΣ  
Δέχεται καθ' έκάστην 9—1 και 5—8  
ΤΖΩΡΤΣ 3—Πλατ. Κάνιγκος

# ΣΥΛΛΟΓΟΣ ΥΠΑΛΛΗΛΩΝ ΕΘΝΙΚΗΣ ΤΡΑΠΕΖΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ

ΑΝΑΛΥΤΙΚΟΣ ΠΙΝΑΞ ΧΡΕΩΓΡΑΦΩΝ 31 - 12 - 1961 ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΣ ΕΦΗΜΕΡΙΔΟΣ "ΤΡΑΠΕΖΙΤΙΚΗ", ΤΗΣ 31 - 12 - 1961

Τεμώγια	Μετ	Είδος τίτλου	Τιμή Μονάδας	Άξια
2.200	οχαι	Ε.Τ.Ε.	1.155	2.541.000
10	»	»	3.130	31.300
15	»	»	3.150	47.250
15	»	»	3.140	47.100
20	»	»	3.160	63.200
20	»	»	3.180	63.600
10	»	»	3.170	31.700
25	»	Τρ. Ελλάδος	2.140	53.500
20	»	ΕΚΤΕ	345	6.900
20	»	»	250	5.000
20	»	»	300	6.000
20	»	»	100	2.000
50	»	Έμπορ. Τραπεζής	242,50	12.125
15	»	ΑΕΓΑ Η ΕΘΝΙΚΗ	2.100	31.500
10	»	»	4.100	41.000
1	»	Μερίς Προμ. Συν.μου ΕΤΕ		1.000
500	»	Όμολ. Παραγ. Δαν. 750 εκ.	150	75.000
				3.059.175

ΕΞΟΔΑ		ΕΣΟΔΑ	
Άξια δημοσιογραφικού χάρτου	Δραχ. 10.897	Έκ διαφημίσεων	Δραχ. 1.310
Έκτύπωσης	» 30.150	Είσοφρα Συλλόγου	» 42.939
Κλιση	» 702		
Διορθωτικά	» 2.500		
<b>Σύνολον</b>	<b>» 44.249</b>		<b>44.249</b>
	=====		=====

Ο Διαχειριστής  
Ι. ΛΙΤΙΝΑΣ

## ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΣ ΔΙΑΧΕΙΡΙΣΕΩΣ ΕΣΤΙΑΤΟΡΙΟΥ

ΕΞΟΔΑ		ΕΣΟΔΑ	
1) Μισθοδοσία Προσωπικού	114.581,50	Εισπράξεις εκ διαθέσεως μερίδων	576.396,40
2) Διάφορα έξοδα	15.097,60	Είσοφρα 3δράχμου του ΣΥΕΤ	61.435
3) ΔΛΟΕΜ	1.008,05		
4) Ύδρευσις — Φωτισμός	19.747,70		
5) Άγορά τροφίμων έτους 1961	480.998,20		
Πρόκψσα διαφορά χρ. 1961	6.397,95		
	637.831,40	Ο Διαχειριστής	637.831,40
	=====	Ι. ΛΙΤΙΝΑΣ	=====



Στιγμιότυπον από το κόψιμο της πίττας του Καταστήματος Αμαλιάδος.

### ΑΠΟ ΤΟ ΚΟΨΙΜΟ ΤΗΣ ΒΑΣΙΛΟΠΙΤΤΑΣ ΕΙΣ ΤΗΝ ΛΕΣΧΗΝ ΜΑΣ



Άριστερά: Ο κ. Διοικητής εν μέσω του Υπουργού Έργασίας κ. Χρυσανθοπούλου και του Προέδρου του Συλλόγου μας κ. Καραπάνου, άπει θύλων τον πρωτοχρονιάτικον χαιρετισμόν προς τους παριστά μένουσ κι' εύχαριστών τον Θεόν διότι τόν έχει γερόν. Δεξιά: Ο κ. Διοικητής κόπτων την πίττα έχων προς τα δεξιά τόν κ. Υπουργόν και τόν Υποδιοικητήν της Τραπεζής κ. Παρασκευόπουλον.



Άριστερά: Ο κ. Διοικητής εν μέσω του Υπουργού Έργασίας κ. Χρυσανθοπούλου και του Προέδρου του Συλλόγου μας κ. Καραπάνου, άπει θύλων τον πρωτοχρονιάτικον χαιρετισμόν προς τους παριστά μένουσ κι' εύχαριστών τον Θεόν διότι τόν έχει γερόν. Δεξιά: Ο κ. Διοικητής κόπτων την πίττα έχων προς τα δεξιά τόν κ. Υπουργόν και τόν Υποδιοικητήν της Τραπεζής κ. Παρασκευόπουλον.

## ΠΩΣ ΕΩΡΤΑΣΘΗ Η ΠΡΩΤΟΧΡΟΝΙΑ ΕΙΣ ΤΑ ΕΠΑΡΧΙΑΚΑ ΥΠΟΚΑΤΑΣΤΗΜΑΤΑ

**ΕΙΣ ΤΟ ΥΠΟΚΑΤΑΣΤΗΜΑ ΚΑΛΑΜΩΝ**

Όσ και κατά τόν περσιμένο χρόνο έγινε και έφέτος τό καθιερωμένο κόψιμο της βασιλόπιττας του προσωπικού του Υποκαταστήματος στην σάλα του πολυτελεστάτου έξοχικού κέντρου «ΑΛΜΥΡΟΣ».

Ένα καινούργιο πούλμαν μετέφερε όλο τό προσωπικόν με επί κεφαλής τόν Διευθυντήν κ. Έμμ. Πατεράκη και τόν Υποδ)ντήν μας κ. Γ. Ζαχαρόπουλο στο θαυμάσιον αυτό κέντρον της Καλαμάτας όπου

περίμενε στρωμένο πλούσιο τραπέζι.

Πέντε ώρες κύλησαν γεμάτες χαρά, έγκαρδιότητα και εύθυμια κατά τις όποιες δέν έλλειψαν τά πειράγματα, τά τραγούδια και ό χορός.

Ο Διευθυντής έκοψε και μοίρασε την βασιλόπιττα στο προσωπικόν εύχόμενος σε κάθε έναν ξεχωριστά εύτυχισμένων τόν καινούργιο χρόνο.

Τό χρυσόν νόμισμα έπεσε στον Υποδ)ντήν κ. Ζαχαρόπουλο ό όποιος τό διέθεσε δια την διασκέδασιν του προσωπικού.

Τι πρωινές ώρες γυρίσαμε στην Καλαμάτα χαρούμενοι με

τραγούδια και την χαρά ζωγραφισμένη σε όλων τά πρόσωπα. "Άς εύχηθούμεν όπως και του χρόνου άξιωθούμεν και εορτάσωμεν την πρωτοχρονιά με υγεία και χαρά.

(Ο ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΟΣ)

**ΕΙΣ ΤΟ ΥΠΟΚΑΤΑΣΤΗΜΑ ΑΜΑΛΙΑΔΟΣ**

Την 3ην Ιανουαρίου έ.έ. εν τη αίθουση συναλλαγής, του Υποκαταστήματος Αμαλιάδος έτελέσθη σεμνή τελετή κατά την καθιερωμένη συνήθειαν του Διευθυντού κ. Α. Καστάνη καθ'

ην έλαβε χάραν τό κόψιμο της πίττας επί εύκαιρία του Νέου Έτους.

Κατ' αυτήν ό κ. Διευθυντής μαζί με τάς εύχάς του προς τό προσωπικόν του Υποκαταστήματος άπηύθυνε πολυτίμους συμβουλιάς, προτρέψας τούς συναδέλφους όπως είναι εργατικοί και φιλομαθείς χάριν της προόδου και εύημερίας του ιδρύματος και αυτών των ίδιων.

**ΕΙΣ ΤΟ ΥΠΟΚΑΤΑΣΤΗΜΑ ΒΟΛΟΥ**

Πρωτοβουλία του Διευθυντού του Καταστήματος Βόλου

κ. Θεοδώρου Λαζάρου κατά την παρομονήν της πρωτοχρονιάς έγένετο εις τό Υποκαταστήμα έορτή εις ήν παρέστησαν οι συνάδελφοι μετά των οικογενειών των, καθ' ήν έκότη υπό του Διευθυντού ή βασιλόπιττα και διενεμήθησαν εις τά παιδιά των συναδέλφων τά άποσταλλέντα προς των Συλλόγων δώρα τά όποια συνεπληρώθησαν ένταυθα και δια τά μέχρι ηλικίας 16 έτών τοιαύτα. Κατά την έορτήν προσεφώνησεν τούς παραστάνας ό Διευθυντής κ. Θ. Λαζάρου δι' ώραίας όμιλίας και εκ του Προσωπικού άπήνησεν ό κ. Κωνστ. Κακκαβάς.

**ΕΙΣ ΤΟ ΥΠΟΚΑΤΑΣΤΗΜΑ ΙΩΑΝΝΙΝΩΝ**

Όπως πέρσει, έτσι και έφέτος, εις τό έν Ιωαννίνους Υποκαταστήμα της Τραπεζής μας, έορτάσθη από την Διεύθυνσιν και τό Προσωπικόν, τό κόψιμο της Βασιλόπιττας.

Ευθύς ως κατηρτίσθη ό ισολογισμός του λήξαντος έτους 1961, ό Διευθυντής του Υποκαταστήματος κ. Κωνστ. Μασούκης, έκοψε την πίττα, έν μέσω έορταστικής άτμοσφαιρας χαρράς και έγκαρδιότητος, άφού προηγουμένως άντηλλάγησαν εύχαί επί τή Νέφ "Έτει".

ΚΑΘΕ ΣΥΝΑΔΕΛΦΟΣ, ΜΕΛΟΣ ΤΟΥ ΣΥΛΛΟΓΟΥ ΜΑΣ, ΠΑΛΙΟΣ Ή ΝΕΟΣ, ΑΝΕΞΑΡΤΗΤΩΣ ΦΥΛΟΥ, ΒΑΘΜΟΥ Ή ΘΕΣΕΩΣ ΕΧΕΙ ΚΑΘΗΚΟΝ ΝΑ ΠΑΡΕΥΡΕΘΗ ΚΑΙ ΝΑ ΠΑΡΑΚΟΛΟΥΘΗΣ ΤΑΣ ΕΡΓΑΣΙΑΣ ΤΗΣ ΤΑΚΤΙΚΗΣ ΓΕΝΙΚΗΣ ΣΥΝΕΛΕΥΣΕΩΣ ΜΑΣ — Ο ΟΓΚΟΣ ΤΗΣ ΕΙΝΑΙ Η ΠΗΓΗ ΑΠΟ ΤΗΝ ΟΠΟΙΑΝ ΤΟ ΕΚΑΣΤΟΤΕ ΔΙΟΙΚΗΤΙΚΟΝ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΝ ΑΝΤΛΕΙ ΤΗΝ ΔΥΝΑΜΙΝ ΔΙΑ ΤΗΝ ΠΡΟΑΣΠΙΣΙΝ ΤΩΝ ΔΙΚΑΙΩΜΑΤΩΝ ΜΑΣ



